

EXCMO. CABILDO INSULAR DE TENERIFE



Santa Cruz de Tenerife, 17 Septiembre 1960

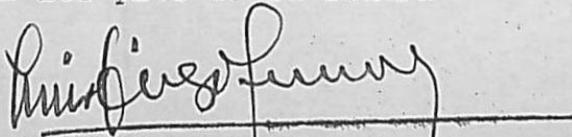
Prof.  
Gaetano Falzone  
Director de "Vie Mediterranee"  
PALERMO

Mi querido y admirado amigo:  
He agradecido mucho su carta, prueba de su delicadeza y de su amabilidad.

Para mí constituye una satisfacción saber que mi modesto trabajo dejá huella en visitantes como Usted, lo que viene a confirmar la buena impresión que Usted me produjo, ya que no es frecuente encontrar personas de sensibilidad y cultura que sepan captar el mensaje del pasado.

Sabe que me tiene a su disposición en Tenerife, Agradezco el anuncio que me hace del envío de su guía de Palermo. Le daré cuenta de haberlo recibido. Le ruego me ponga a los pies de su señora

Le saluda atentamente

  
Luis Diego Cuscoy

Palermo 19 settembre 1960

Don Gabriel Garcia Loygorri  
Segretario Generale del  
Turismo Spagnolo  
Medinaceli 2  
M A D R I D

Caro amico,

Sono stato alle Isole Canarie e ne torno entusiasta sia per le bellezze naturali sia per la eccellenza degli impianti turistici. Ho potuto approfittare della ospitalità offertami dalla Direzione Generale del Turismo soltanto per i tre giorni durante i quali sono stato al Parador del Pic de Teide.

Sulle Canarie ho scritto un ampio articolo che apparirà sul n. 28 di "Vie Mediterranee" che si sta stampando.

Durante il mio soggiorno ho conosciuto tutte le Autorità delle Isole e molti operatori turistici. Mi sono stati particolarmente utili i Sigg. Antonio Carbajosa Iznaola e José Santana Lopez i quali hanno facilitato le mie visite con grande premura e con vera competenza.

Le invio i miei ringraziamenti e Le porgo i più cordiali saluti.

Gaetano Falzone





DIRECCION GENERAL DEL TURISMO  
OFICINA DE INFORMACION

2227

TURISMO-TENERIFE

Santa Cruz de Tenerife, 26 de Octubre de 1.960.

Dr. Prof. Gaetano Falzone (BAJOS DEL PALACIO INSULAR)  
Palermo.  
Via Mario Rapisardi, 16

Mi querido amigo:

Muchísimas gracias por el envío del nº 28 de la revista "Vie Méditerranee", donde aparece su magnífico y documentado artículo intitulado "Le Canarie Sentinelle del Mediterráneo".

Quiero hacerle patente mi más efusiva felicitación por el éxito logrado con este interesante trabajo literario en favor de nuestras islas y agradecerle al propio tiempo las cariñosas palabras que dedica a nuestras oficinas.

En la próxima reunión que celebre la Junta Provincial de Información, Turismo y Educación Popular, integrada por las principales autoridades tenerfeñas y presidida por su buen amigo y colega, el Dr. Don Manuel Balles-teros, Gobernador Civil de esta Provincia, daremos cuenta de la magnífica labor llevada a cabo en dicha revista.

Aprovecho esta ocasión para anunciarle el envío por avión de un ejemplar del diario "La Tarde" del 20 de los corrientes, en el que verá unos comentarios relativos a su mencionado artículo.

Reiterándole mis más expresivas gracias por todo, ruégole me ponga a los pies de su encantadora esposa y le envía un saludo muy cordial su buen amigo,

Firmado.- José Santana.

Palermo 19 settembre 1960

Sig.  
José Santana Lopez  
Direttore dell'Ufficio di Turismo  
SANTA CRUZ DE TENERIFE

Gentile amico,

è sempre vivo in me e in mia moglie il ricordo della Sua simpatica accoglienza. Siamo tornati da Tenerife veramente incantati sia delle risorse naturali dell'Isola sia della efficienza degli impianti turistici. Fra pochi giorni Le arriveranno le copie dell'ultimo numero della Rivista che contiene il mio articolo - che è piuttosto ampio - sulle Canarie. Ho ricevuto le fotografie che Lei mi ha mandato a Barcellona.

A Madrid dove sono stato soltanto 24 ore non ho visto il caro amico Loygorri, ma oggi gli ho scritto per informarlo del mio viaggio e segnalaragli, come era mio dovere, le premure ricevute da Lei e dal Signor Antonio Carbajosa Jznaola.

Chn rinnovati ringraziamenti, e in attesa di conoscere la Sua opinione sul mio articolo Le invio cordiali saluti.

Gaetano Fañzone



Palermo 19 settembre 1960

Sig.  
Antonio Carbajosa Iznaola  
Direttore del Turismo di  
LAS PALMAS DE GRAN CANARIA

Gentile amico,

il ricordo delle Isole Canarie ceryamente accompagnerebbe me e mia moglie per molto tempo e io sono convinto che, presentandosi l'occasione, non mancherò di tornare a Las Palmas. Sono stato molto lieto di averla conosciuta e voglio ringraziarla per tutte le Sue premure, mentre La prego di recare i miei saluti sia al Sig. Manuel De Lara Padin che al Sig. Virgilio Suarez Almeida.

Mi riprometto di scrivere fra qualche giorno al Giornalista Luis Garcia Jimenez.

A Madrid dove sono stato soltanto 24 ore non ho visto il caro amico Loygorri, ma oggi gli ho scritto per informarlo del mio viaggio e segnalargli, come era mio dovere, le premure ricevute da Lei e dal Signor José Santana Lopez.

Con rinnovati ringraziamenti, e in attesa di conoscere la Sua opinione sul mio articolo Le invio cordiali saluti.

Gaetano Falzone